

وزارة التعليم العالي و البحث العلمي  
جامعة الإخوة منتوري كلية الحقوق  
القانون الخاص المعمق ماستر 1

إمتحان استدراكي عن بعد للسداسي الأول في اللغة الأجنبية

Question N° 01 : traduisez les expression suivants

- ..... - الشهر العقاري.....
- ..... - عقد مشهر .....
- ..... - الوضعية القانونية للإشهر .....
- ..... - تطهير العقار من الديون.....
- ..... - التسجيل المؤقت .....
- ..... - تعويض التأمين .....
- ..... - إقرار بالمسؤولية .....
- ..... - مسؤولية عن المحل الشخصي .....
- ..... - شرط العقد .....
- ..... - لقاء الوساطة .....
  
- Inscription hypothécaire .....
- Commission d'indemnisation .....
- Preuve de l'obligation .....
- Convention.....
- La conciliation .....
- La fin de la médiation .....
- Contrat de propriété .....
- Créditeur .....
- Evaluation des pertes .....
- Faute professionnelle .....

– **Question N° 02 : traduisez les textes suivants**

La conciliation est constatée dans un procès-verbal signé par les parties, le juge et le greffier et déposé au greffe de la juridiction .

.....  
.....  
.....  
.....

Le contrat se forme dès que les parties ont échangé leurs volontés concordantes, sans préjudice des dispositions légales.

.....  
.....  
.....  
.....